ԻԳ. ՏԱՐԻ ԹԻՒ 6290 — ՍԵՊՏԵՄԲԵՐ 19/2 ՀՈԿՏԵՄԲԵՐ 1906 — ԵՒ ԵՌԵՍՈՒԹԻՒ — 14 ՇԱԳԱՆ 1324 — ԻԳ. ՏԱՐԻ ԹԻՒ 6290

ԱՐԵՒԵԼՔ

ՕՐԱԹԵՐԹ

ԱԶԳԱՅԻՆ, ԳՐԱԿԱՆ ԵՒ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ

Նամակ կամ որ եւ է գրութիւն պիտի է ուղղել
ԱՐԵՒԵԼՔ ՕՐԱԹԵՐԹԻ
ԽՄԲԱԳՐՈՒԹԵԱՆ
Գալաթիա, Քամանճա փողոց թիւ 8

Les Annonces sont reçues
à la Direction du Journal "ARÉVELK,,
Galata, CONSTANTINOPLE

20 ՓԱՐԱ 20

ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Պոլսոյ եւ գաւառներու համար տարեկան [illegible]
» » » » վեցամսեայ [illegible]
» » » » եռամսեայ [illegible]
Օտար երկիրներու համար տարեկան [illegible]
» » » » վեցամսեայ [illegible]
Դրամի փոխարէն փոստայի թուղթ կ'ընդունուի
գրաւոր թղթոց 100 գրաւոր համար [illegible]
Ցուցակաւոր գրաւոր ծանուցումները կը վճարուին.

Ամենայնիւ համար պիտի է գլխաւոր խմբագրատան։

20 ՓԱՐԱ 20

ԷՋ ՄԸ

ՅՈՅՆ ՓԻԼԻՍՈՓԱՅՈՒԹԵԱՆ ՊԱՏՄՈՒԹԵՆԷՆ

ՊԻՒԹԱԳՈՐԱՍ

ԻՏԱԼԱԿԱՆ ԴՊՐՈՑԻՆ ՀԻՄՆԱԴԻՐԸ

Առաջին իմաստասիրական Դպրոցը Թեւս լեռնեան գագաթավերուն մէջ ծլած ու ծաղկած, բայց հեռաձեայ ծաւալած է ամէն տեղ։ Երկրորդը՝ որ «Իտալական» անուն առած է, սկսաւ հարաւային Իտալիոյ Ծովափնեայ մէջ գաղափարը՝ կրօնքի մէջ՝ որ դորիական գաղափարութիւն մը եղած էր։ Այս դպրոցին հիմնադիր–ներկայացուցիչը եղած է Պիւթագորաս, հնութեան մեծանուն վարդապետը, որուն հիմնքը եւ վարդապետութիւնը խորհրդաւոր գաղտնի մը եղած է։ Ան

ունցաւ։ Զարթի մէջ Իտալացիները նախաձեռնած ու գանգնեցուցին։ Սակայն մէջ Աւստրիացիները ունէին խաղաքարտեր գործադրելու, եւ իտալական արձակագրութիւն կրող բոլոր գիրքերը Թալլուեցան եւ խորտակուեցան։ Այս իրողութիւնները արդէն ծանուցին հետագիրները, բայց անբաղդաբերի դէպք այն է որ Խրուշչովը իրենց այդ արարքներուն մէջ չէին արդիւնաւոր, որով Աւստրիոյ իտալիայի հպատակները ուրիշ ազգութեան պատկանող իրենց համաքաղաքացիներուն կողմէ կը խոչընդուէին։ Այդ վիճակը դժնդակ պատերազմութիւն մը ու զայրոյթ մը առաջ բերաւ Իտալիոյ մէջ, ինչ որ արտայայտութեանց պատճառ կ'ելլայ։ Բէրլինեան հրապարակին վրայ ելուլիք արտայայտութիւնը մեծ բան մը չեղաւ, բայց կրնայ ելլալ որ ուրիշներ ալ տեղի ունենան, մանաւանդ երբ ոգին Իտալիոյ Խարկդարանին աշխատութիւնները, եւ երբ ծայրագոյն ձախակողմի կուսակցութիւնն երեսփոխան Գ. Գարիպալտի ելէ իր ծանուցան հարցադրումը՝ Տալմացիոյ մէջ Իտալացիներուն դեմ գործուած արարքներուն վրայ։ Իտալացիները ամէնէն աւելի սա կէտը չեն կրնար ցմրանել թէ ի՛նչու Հասմի կառավարութիւնը ամէն գնողաշունչ կուսայ Աւստրիոյ, այն տեղի խնդիրներու մէջ, ուր Իտալիոյ մասին հարկ ունի բարեկամութեան երեւոյթ մը կայ, եւ հակառակ պարագային երբ Իտալիոյ հարցերը խաղաղութեան մէջ կայ։ Կը տեսնէ թէ Հասմի դատաւորութիւնը իրաւունք ունի եւ պարտաւոր է մէջտեղ։ Կը տեսնէ թէ Հասմի դատաւորը ի՛նքն հարցանելու թէ ինչպէս ինչպէս ինչպէս հարցանելու ամենաթանկագին ինչերուն մասին։

պէս օրբաւիներուն զգացուց այն հայրական մտահոգութիւնը, զոր Ս. Պատրիարքը Հայրը կը տածէ մէջտեղ նոր հաստատութեան յարատեւ բարւոքը վիճակին եւ բարգաւաճման համար։ Ցնծալուց հաստատութեան Խնամակալ Տեարց եւ Տիկնանց ոգեւորիչ ներկայութիւնը՝ որպէս Գալֆ. Ազգ. Ուրախութիւնը, հանրութեան վստահութեան արժանանալով՝ իր արդի նախանձելի վիճակին հասած է այսօր, եւ որքանպէս արդի բարեկարգ վիճակը ապացոյց համարից սա իրողութեան որ՝ եթէ հանրութիւնը դիտաւ և վստահ ելաւ թէ ազգասոց արուած նպաստները նպատակին կը յատկանան, սիրայօժար կը քաջալերէ նիւթապէս եւ բարոյապէս, կը բուռ որ զնդանում գոյութիւն չունենայ։ Հետեւաբար յորդորեր ասուածները սա միւս երեխաներն ալ ելան իրենց բոլոր բարեկարգութեան, զնդ. ոգու իրենց վրայ հոգ եւ խնամք ունենալ ներքին ու ներքուստ պայծառանալու։

Այսօրուան Հեռագիրներ

ԳԼԷԿՈՒԱՏ, 1 հոկտ.— Աւստրիոյ դեսպանատան խորհրդական Գ. Լէօվենթալ, այսօր, սերզ կառավարութեան ներկայացուց Աւստրիոյ-Հունգարիոյ պատասխանը՝ Սերպիոյ վերջին ծանուցագրին։

ԱԿՍՊՈՒՐԿ.— Արեւելեան ճեղքերու կառավարչութիւնը որ Բարէղէն Վէնիա կ'երթար, Աւկսպուրկի կայարանը հասնելուն, ընդհարեցաւ հան կեցած լոկոմոտիվի մը. ոչ ոք վիրաւորուեցաւ։

ԲԵԳԵՐՍԳՈՒՐԿ.— Նախարարական բոլոր պաշտօնարաններու ներկայացուցիչներն կազմուած յանձնաժողովը որոշեց խոսքի ազատ վարձատրութիւն, որ մինչեւ հիմա ապատ նամակներու մէջ է։

ԲԱՐԻԶ,— Այսօր, կէսօրէն առաջ. Զոլոյի մահուան յոբելեանը տարեդարձին առթիւ, Մէսոնի մէջ սեղի ունեցաւ անոր դիմանկարին բացումը. ներկայ էին կրթական նախարարութիւնէն պատուիրակ մը, Բիլար զօրավարը, Տրէ Ֆիւս հայտարարեալ եւ այլն։

—Ֆրանսայի եւ Սպանիոյ միջեւ առեւտրական դաշնագրութեան մը բանակցութիւնները դիւանագիտական համարով պիտի կատարուին. մեծ դժուարութիւններ հանդիպական կը նկատուին։

—Նախագահ Գ. Ֆալիէր, երեկ. Լաբիրինթ ժամանեց, ուր մեկ քանի օր պիտի մնայ։

—Ս. Բրոնթ օրը Ռոմպոլէնէի մէջ նախարարաց Խորհուրդ մը պիտի գումարուի։

ՌՈԲԼԵՆՀԱԿ.— Տանցմարքի Խորհրդարանը, այսօր, բացուեցաւ։ Ֆրէտերիք Թագաւորը անձամբ կարդաց գահաճառը։

ԲԵԳԵՐՍԳՈՒՐԿ.—Լիպսոյէն առնուած լուրերու նայելով ձիավարական տարարի փոթորիկներ ծագած են։ Երկաթուղիի կառավարութիւնը ձիւնով ծածկուած կը ժամանեն. միշտ մեծ լոպոզութիւնով։

ԼՈՆՏՈՆ.— Թագաւորն կը հաստատէն թէ ծովային նախարարը 270 միլիոն ենի վարկ մը բնդրեր է 1907ի համար։ Ա դասարանը պիտի լուսաւորուի նոր նաւերուն մը կառուցանելու։ Հէրլիմոլի մէջ եւ ուրաքելու Սաթլիէի երկաթուղին ալ ձիւնը, ոսկին միայն զինուորական փոխադրութեանց համար։

ԲԱՐԻԶ.—Նորին գործոց նախարար Գ. Բլէմանս Վանոէի մէջ հաս մը արտասանելով, յայտարարեց թէ պէտք է միշտ միասան ելլալ Ֆրանսայի ներքին անդորրութեանը համար։ Նախարարը լուրեց թէ Ֆրանս, արտաքին գործոցները ասանց նեղասրութեան ասնելու. պիտի ընդդիմանայ արտաքին միջամտութեանց՝ թէ՛ նեղեցողան եւ թէ ուրիշ հանգամանքով։

ՎԻԵՆՆԱ.—Ֆրանց Եղիզ կայսրը ներկայ ամուսնան վերջերը Բրուգս պիտի այցելէ։

— Աւստրիա-Հունգարիոյ նախարարները մերժեցին 1907ի տարեշրջանին համար պատերազմական նախարարին խնդրած արտասովոր վարկը։

ԲԼՇԹԱ.— Անգլիոյ առեւտրական Սենեկին մէջ անգլիական պատուիրակներէն Գ. Զէրլիքը յայտարարեց թէ իրենց ուշադրութիւնը առեւտրական նպատակ միայն ունի եւ ոչ թէ քաղաքական։

ՂԱԼԱԹԻՈՅ ՍԱԿԱՐԱՆ

ՓԱՐԻԶ 18 Սեպտեմբեր

Օսմ. Բանս. Բ. Կ. Մէջց. Օ.Ո.	102	13
Ամէնէն բարձր գին »	102	23½
Ամէնէն վար գին »	102	13
Բուլգարի երկաթուղի դոց ֆր	145	12
Ամէնէն բարձր գին »	145	75
Ամէնէն վար գին »	145	12

ԲԱՍԻՆ 19 Սեպտեմբեր

Օսմ. Բանս. Մէջց. Բ. Կ. Օ.Ո.	102	17
Բուլգարի երկաթուղի ֆր.	145	25
Շերքէթի Խայրիէ	40	—
Շերքէթի Խայրիէ Համիտիէ Օ.Ո.	05	15
Բանաստ	157	—
Ռիէժի	19	—
Օսմ. Պանքա	—	—
Յունական Պանքա	137	—
Տերքոս	323	—
Օսմ. Ապահ. Ընկ.	4	65
Թրամուէյ բաժնեթուղթ	9	92
» ժուլիանա	5	15
» պարտաթուղթ Բ. Կ.	490	—
Բարափ Կ. Պոլսոյ	448	
Թրանվայ	52	25

Գրէսի Ֆանսիէ էմէրսիէն Ա	330	—
» » » Բ	268	—
Լավրիսմ	69	—
Անատ. երկթ. բաժնեթուղթ	18	07
» » պարտաթղթ. Բ. Կ.	515	—
ՓՈՆԱԶԻՆԱՐ		
Լոնտոն 3 ամիս տոլ.	—	—
» » » չեք »	109	25
Բարիզ » » ֆր.	22	96¼
» » » չեք »	—	—
Պերլին անտակս չեք մարկ	18	66
Վիէննա չեք ֆիորս.	21	92
ԴՐԱՄՆԵՐՈՒՆ ԸՆԹԱՑՔԸ		
20 ֆրանգնոց զրլ.	87	15
Անգլիական ոսկի »	109	36
Բալ Էմբերիալ »	90	30
Գրիմից »	50	—
Մէճիտիէ արծաթ »	107	13
Մէճիտիէ »	100	—
Բուլգարի Թղթադրամ Օ. Ռ.	8	66

ՏԻՐՈՊԱԿԱՆ ՍԱԿԱՐԱՆ

ԼՈՆՏՈՆ, 1 Հոկտեմբեր

Անգլիական Գանսոլիտ	86	63
Մէքսիկոյ Օսմ. պարտք) բաց.Բ.Կ.	93	87
) գոց.	93	50
Օսմանեան Պանքա	16	63
Ռուսական 1888–1889 Բ. Կ.	73	—
Հելլենական 5 %	53	50
» Մոնոպոլ	53	25
Պուլկարական 1892 Բ. Կ.	101	—
Էմիրիէն իւնիֆիէ	—	—
Ճապոնական %	—	—
Թրանվայ	5	93
Զէրթրոս	1	56
Փոխանակագիր	25	38¾

ԲԱՐԻԶ, 1 Հոկտեմբեր

Ֆրանս. Ռանթ 3 % Բ. Կ.	96	42
Մէքս. Օս. պարտք.)բաց.զլ.Բ.Կ.	94	20
)գոց. »	94	35
Օսմ. Կայս. Պանքա ֆր.	659	—
Օսմանիէ »	—	—
Բանիէի երկաթուղի »	146	75
Օսմ. մաքսատուն »	—	—
Օսմ. Ռէժի »	451	—
Բրիօնիթի Թիւրք 4 % »	—	—
Բաէտի Լիանի Բ. Կ »	1174	—
Իտալական Ռանթ »	102	60
Սպանիական արտաքին » « »	97	10
Աւստրիական » » »	99	75
Թրանվայ »	53	—
Ռուսական 3 % 1891 »	61	—
Զէք Լոնտոնի վրայ »	25	175
Պալիս Բարայրան »	6°6	—

ՎԻԵՆՆԱ, 1 Հոկտեմբեր

Փոխան. Լոնտոնի վրայ ֆր.	240	10
Բուլգարի երկաթուղի »	160	70
Օսմ. Ռէժի »	402	—

ՊԵՐԼԻՆ, 1 Հոկտեմբեր

Մէքսիկոյ պարտաթուղթ ֆր.	95	—
Բուլգարի երկաթուղի »	147	—
Անատ. երկթ. պարտաթուղթ »	103	80
Փոխն. Լոնտոնի վրայ 3 ամս. »	20	220

ՊՐԻՍԷԼ 1 Հոկտեմբեր

Օսմ. մէքսիկոյ պարտք	94	05
Բուլգարի երկաթուղի	147	—

ՕՍՄ. ԿԱՅՍ. ՊԱՆՔԱ

ԱՒՐՈՒԱԾ ԴՐԱՄՆԵՐԸ

Ազդ.—Աւրուան ուծաթ դրամներու հրապարակէ վերցուելու մասին ելմտական նախարարութեան կոչմէ եղած ծանուցման համաձայն, Օսմ. Կայս. Պանքան պիտի ընդունի այդ դրամները՝ փոխանակուելու համար Ղալաթիոյ իր կենտրոնական մէջ. այսօրէնէ սկսեալ մինչեւ լրանալիքը հոկտ. 4|17 առաւոտեան ժամը 10էն մինչեւ կէսօրէն առաջ ժամ 3, ամէն օր, ուրբաթ եւ կիրակի օրերէն զատ։

Դրամները պէտք է ներկայացնել՝ փոխանակութեան համար չընդունելիք գրամները զատելէ առաջ։ Որ եւ է դրամատէր գործ որ իր մէջ կատարեալ որոշ թուղթով եւ գիրով դրամներ, եւ եթէ ուրուանի որ եւ է հետք չկրող գրամներ կը պարունակէ, բերողին պիտի վերադարձուի այդպէս զի զատելէ առաջ վերջանի ստանի ներկայացնէ։

Այլ եւ այլ ատարարժանութիւններով (10 5 2 1 ½ զր.ոց) դրամներ պէտք չէ որ իրարու խառնուած ելլան, այլ առանձին պէտք է ներկայացուին։

Կարեւոր գործարանները պէտք է որ պզտիկ պարկերով ներկայացուին՝ հեռեւեալ կերպով։

500 զր.ի գործար մը պէտք է ելլայ 20 փունջերուն համար։

1000 զր.ի 1 զր.ոցներուն համար։

2000 զր.ի 2 5 եւ 10 զր.ոցներուն համար։ 13 – 30

Կ. Պոլիս, 17 Սեպտ. 1906

ՕՍՄ. ՀԱՆՐ. ՊԱՐՏՔԻ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ

Ազդ.—1881 դեկտ. 8]20ի Կայս. Հրամանագրին Ե. եւ ԺԴ. յօդուածները, ինչպէս նաեւ 1903ի սեպտ. 1|14ի յարտարկը հրամանագրին ԺԲ. յօդուածը զոր ծանրելով. Բուլգարի երկաթուղու թիւ 305,726 727 668,897, 1,978,802 եւ 804 պարտաթուղթերը, որոնք չարած են 1876 դեկտ. 1ի 41 դ. վիճակահանութիւնէն եւ չեն ներկայացուած հասարակաց համար. չէղեալ պիտի նկատուին 1903 դեկտ. 1ին։

Կ. Պոլիս, 1 հոկտ. 1906 1—10

ՕՍՄ. ԱՆԱՆՈՒՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

Պէրութի թրամուէյներու եւ էլեկտրականութեան

Կ. ՊՈԼՍՈՅ ՄԷՋ ԿԱԶՄՈՒԱԾ

22 ՄԱՅԻՍ 1322|4 ՅՈՒՆԻՍԻՆ, 1906

3,600,000 ՖՐԱՆՔԻ ՇՐՋԱԲԵՐՈՒԹԵԱՆ ՀԱՆՈՒԱԾ ԴՐԱՄԱԳԼԽՈՎ

36,000 բաժնեթուղթերով՝ իւրաքանչիւրը 100 ֆրանկնոց, 6,000,000 ֆրանկ դրամագլխի արտօնութեամբ. սորեւ նշանակուած 20,000 բաժնեթուղթերը մաս կը կազմեն յիշեալ 36,000 բաժնեթուղթերուն. ասկէ զատ՝ 38,000 բաժնեթուղթ ալ հանուած է իր բաժին հիմնադիրներու։

ՀԱՆՐԱՅԻՆ ՍՏՈՐԱԳՐՈՒԹԵԱՄԲ ՎԱՃԱՌՈՒՄ ԴՐԱՄԱԳԼԽԻ 20,000
ԲԱԺՆԵԹՈՒԹԵՐՈՒ ԻՐԱՔԱՆՉԻՒՐԸ 100 ՖՐԱՆՔԻ
ԱՄԲՈՂՋԱԳԼԽՍ ՀԱՏՈՒՑՈՒԱԾ

117·50 ՖՐԱՆՔԻ

ՎՃԱՐԵԼԻ (Ստորագրութեան ատեն Ֆր. 37.50
) Բաժնուսի » » 40.00
(1906 նոյեմբեր 15ին » 40.00

Ցապաղած վճարումներուն համար տարեկան հարիւրին 6 տոկոս կը բանի եւ վճարումները յապաղած արժեթուղթերը կրնան ծախուիլ առանց կանխապէս իմաց տուելու. վերջին վճարումին յապաղումն ամիս մը յետոյ, ի հաշիւ եւ ի վնաս յապաղողներուն։

ՍՏՈՐԱԳՐՈՒԹԻՒՆԸ ՊԻՏԻ ԲՍՑՈՒԻ 1906 Հոկտեմբեր 2 երեքշաբթի եւ Հոկտեմբեր 3 չորեքշաբթի ՕՐԵՐԸ

ՊԷԼՃԻՊԱՑԻ ՄԷՋ (Գրիւսէլ՝ Ցաճ էնթրեպրանսիոնալ տը Գրիւսէլ
) Լիէժ, Ցաճ Լիէժուազ
Կ. ՊՈԼԻՍ՝ (Օսմ Կայս. Պանքա
) Ցաճ տը Սալօնիք

Եթէ երբեմ խնդրանքներ աւելի բլլան տրամադրուած արժեթուղթերէն. բաժնուսի պիտի ենթարկուին Դիմում պիտի բլլայ՝ բաժնեթուղթերը պատասխանել ցայտ. Գրիւսելի Սակարանին մէջ Արժեթուղթերը Պոլսոյ Սակարանին մէջ ալ պիտի ընդունուին (Զ. Յօդուած Կանոնագրին)

ՎԱՐՉԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԴ

ՎՍԵՄ. ՆԵՃԻՊ ՓԱՇԱ ՄԷԼՔԱՄԷ նախագահ։
Գ. ՎԻՖԹՕՐ ԼԻՄՕԺ դեր-նախագահ Գրիւսելի մէջ թրամուէյներու եւ էլեկտրականութեան Ֆրանչիզիէսկան Բը բրՔՔԹ։
ՎՍԵՄ. ՍԷԼԻՄ ԴԱԱՍ ԷՖ.։
Գ. ԱՏՈԼՖ ԼԱՆՈՒ՝ նախագահ Լիէժի Գանգուրի։
ՎՍԵՄ. ՖԻԼԻԲ ՄԷԼՔԱՄԷ ԷՖ.։
Գ. ՇԱՐԼ ԲՕՆԷ՝ ընդհանուր Տնօրէն Լիէժի մէջ Աշխատութեան Ընդհանուր Զննարարի Ընկերութեան։
ԷՏՈՒԱՐ ՏԷՆԻ՝ թրամուէյներու վարչ։
ՎՍԵՄ. ՀԱՓԻՊ ՄԷԼՔԱՄԷ ԷՖ.։
Գ. ԻԶԱԱՔ ՖԷՐՆԱՆՏԷԶ՝ վարչ
Սէլոնիկի Գանգուրի՝ Կ. Պոլսոյ մէջ

ԾԱՆՕԹՈՒԹԻՒՆ

Ընկերութիւնը կազմուած է Կ. Պոլսոյ մէջ 22 մայիս 1322/4 յունիս 1906ին եւ իր կանոնագիրը վաւերացուած է Հանրօգուտ Շինութեանց Նախարարութեան կողմէ։

Ինչպէս ցուցած է կանոնագրի նախաբանին մէջ, Ընկերութիւնը կազմուած է. «19 բեպրուար 1324 (30 ապրիլ 1322]13 մայիս 1906) թուականի Կայս. Ֆերմանով Վասեմ. Սէլիմ Լեֆ.ի շնորհած մենաշնորհը իրագործելու նպատակաւ, Պերութ քաղաքին մէջ շինելու, վարելու եւ շահագործելու համար երկաթուղիներ եւ շրջանցում կամ կրաչուղի գործարաններ՝ էլեկտրականութիւն առաջ բերելու եւ իրը շարժիչ ուժ գործածելու ճարտարարուեստի մէջ, ինչպէս նաեւ լուսաւորելու քաղաքը, սրճաօնուած Կայս. Կառավարութեան կողմէ իր տարձած յանձնառութիւններով։»

Մենաշնորհին սերը լիլելու Ընկերութեան մէջ դրած է արտօնութեան վերաբերեալ բոլոր իրաւունքները եւ առանձնաշնորհումները. այսպէս Ընկերութիւնը սեր եղած է լիլելու մենաշնորհին եւ անոր սիրոյ բոլոր իրաւունքներն ու յանձնառութիւնները իրեն տարձած կ'ելլան (կանոնագրին Ե. յօդուածը)։

Ընկերութիւնը նաեւ պարտաւորիլ կերպով պիտի չլինէ 12 քիլոմէթր երկաթուղի էլեկտրական թրամուէյի գիծ մը, օդալեր թելով, որուն համար արտօնութիւն տարած է։

Այս նպատակաւ ինչպէս նաեւ մենաշնորհին գիծը վերանորոգելու համար, չորս բերութեան հանուած է 3,600,000 ֆրանքի գրամագլուխ մը, որ ամբողջովին տարարուած է խումբի մը դէմ. գլխաւորապէս բաղկացած Վ.եմ. Նէմիպ փաշա Մէլեմէտէ, Թրամուէյներու եւ էլեկտրականութեան ֆրանչիզէ.ինիական Բրքութիւն, Գանք Լիէժ ժուազէն եւ Աշխատութեան Ընդհանուր Զննարարներու Ընկերութենէն։

Նախկէ զատ 3800 բաժնեթուղթ հանուած է, իրը հիմնադրի բաժին։

Ընկերութեան կեդրոնատեղին է Կ. Պոլիս։ 99 տարուան պայմանաժամ ունի մենաշնորհը։

Ընկերութեան տարեշրջանը կ'սարսի դեկտ. 31ին եւ առաջին անգամ ելլալով 1907 դեկտ. 31ին։

Կանոնագրին 36 37, 39 եւ 40 յօդուածները կը սահմանեն շահերու բաշխումը, Ընկերութեան գործերուն բարգաւաճմանը մէջ՝ հաշուետարութեան պարագային, ինչպէս նաեւ օսմ. կառավարութեան ելլուիլ տարեվերջը, ի նպաստ Հիմնադիր երկաթուղիի վարչութեան։

Ամբողջ. բն է հարիւրին 12 շահագործման ծախքերը, տոկոսը եւ պարտաթուղթերու տարեկան վճարելի լեսոյ, ինչպէս նաեւ բաժնեթուղթերուն համար հարիւրին վեց շահաբաժին եւ ապա տարեկան հանելէ լեսոյ։ Ամէն պարագայի մէջ՝ կառավարութեան տարեվերջը 250 օսմ. ոսկիէն (5750 ֆր.) վար չպիտի ելլայ։

Հետեւաբար շահագործման հասոյթներուն բոլորովին տարեկան պիտի ելլայ. բաժնեթուղթերու տոկոսը եւ տարեկան (սա տարի չկար) վճարելի լեսոյ, հարիւրին 6 շահաբաժին-տոկոս մը պիտի առնուի բաժնեթուղթերու վճարուած դրամագլխին եւ տարեկանները մէջէն։ Մասնաւոր գործերն պիտի առնուի կառավարութեան տարեվերջը. որուն վրայ խօսելու վերեւ։ Եթէ այնուհետեւ հարիւրին 5 վար պիտի դրուի պահեստի դրամագլխի մը համար։ Աւելցած գումարը տարեկան պիտի բաժնուի։

Հարիւրին 10՝ վարչիներուն, ներքին կանոնագրի մը համաձայն։

Հարիւրին 45՝ բաժնեթուղթերուն։

Հարիւրին 45՝ հիմնադիրներուն։

Թրամուէյներու եւ էլեկտրականութեան ֆրանչիզէ.ինիական Բրքութիւն եւ Աշխատութեան Ընդհանուր Զննարարի Ընկերութիւնը. մասնաւոր պայմանագրի մը համաձայն, պարտաւոր է ամէն ինչ ընդունիլ Ընկերութիւնը հարիւրին 10 տարեկանով իրը վարձատրութիւն։

Հաւասարապէս, առանձին գիծերուն շահագործումը պիտի տան իրենց հասոյթները։

Մենաշնորհին տարեկան մէջ կարելի է մասնակցիլ հետեւեալներով.

Մենաշնորհին պայմանաժամն է ինքնաբերաբար։

Առանձին հաստատութիւնը ջնջի պիտի ելլայ մասնաւ եւ ներքին տարբեր։

Մենաշնորհի տեւողութեան մէջերին, տարբեր պիտի ելլան Ընկերութեան հաղորդ, դրամագլուխը եւ հասոյթները, ինչպէսներ հաստատուած եւ շարժական նիւթերը, շէնքերը, բոլոր այն շէնքերէն, որոնք իրը բնակարան կը ծառայեն պաշտօնեաներուն եւ գործաւորներուն, եւ առանձնութիւն չունին շինութեան եւ շահագործման պէտքերուն հետ։

Ընկերութիւնը իրաւունք ունի մենաշնորհին մէջ սահմանուած կարգ մը գիծեր չինելու, բայց 12 քիլոմէթրի պարտաւորիլ գծէն, եւ երեսուն տարի ալ նոր խոպտաւորութեան իրաւունք՝ ուրիշ գծերու շինութեան համար։

Նոր խոպտաւորութեան իրաւունք՝ օթոմոպիլով փոխադրութեան մենաշնորհին։

Նոր խոպտաւորութեան իրաւունք՝ հեռաձայնի մենաշնորհին։

Պետութիւն ցանցը գլխաւոր քաղաքը համարուն կատարելութեան, Սուլթան առաջնակարգ նաւահանգիստը եւ ամէնէն կարեւոր առեւտրական հասարակն է։

Իր բնակչութիւնը, որ 20,000 հոգի էր 1860ին, այսօր 150,000ը կ'անցնի. նաեւ այլեւայլներու կարեւոր թիւ մը ունի, քանի որ բազմաթիւ զբաղուելիներ կ'ապրեն քաղաքը։

Պետութիւն կը շարունակէ արագօրէն բարգաւաճիլ, եւ Հիմնադիր ու Պաղատաի երկաթուղիներու շինութիւնը այսօր պիտի կատարի։ Պետութիւն, մեծապէս պիտի բարգաւաճեցնէ այդ նաւահանգիստը, եւ առեւտրական լարաձեւ շարժում պիտի ընծայէ անոր։ Հալեպի երկաթուղիի բացումը. առեւտրական խիստ կարեւոր կեդրոն մը, որդեն իսկ չառ ղեռլի մղում մը առաւ Պետութիւն։

Ինչպէս կ'երեւայ վերեւ ըսուածներէն. Ընկերութիւնը ունի իր առջեւ գործունէութեան նպաստաւոր ասպարէզ մը։

առաջ կը բերեն Սէլանիկի քաղաքը, որ կարեւորութեան եւ բնակչութեան մասին կը հաւասարի Պէյրութի, եւ որ չատ մը տեսակէտներով կրնայ բաղդատուիլ Պէյրութի հետ։

Սէլանիկի մէջ՝ 9.5 քիլոմէթր երկարութեամբ ձիաքարշ թրամուէյներու հասարակութիւնը ամէն տարի աւելցած են եւ 1905ին եղած.—

	Ֆր.
Հասութիւնները	500,085.66
Շահագործման ծախքերը	261,033.70
Շահագործման շահերը	239,051.96
Շահագործման քօլֆիտանը	52 տարի
Ֆիլամէթրական հասոյթ	55,750.—
Ֆիլամէթրական հասոյթ իւրաքանչիւր թրամուէյի	0,491.—

Կը յուսացուի որ Պէյրութի մէջ ալ առաջին տարիներ պիտի հասարակութիւն թրամուէյ, հասոյթները աւելի շատ պիտի ելլան։ 3 – 3

Գրիւսել, 3 սեպտ. 1905

ՎԱՐՉԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԴ

ՕՍՄ. ԿԱՅՍ. ՊԱՆՔԱ

Աւրուան 18|26ի չորեքշաբթի օրուընէ սկսեալ, Օսմ. Կայս. Պանքան իր Գալաթիոյ կիւլեներուն մէջ մէճիտիէի աւրուած սառարարժանութիւններու փոխանակութիւնը պիտի կատարէ 1000 զր.ի եւ աւելի գումարներու համար միայն։ Հաղար զր.ե պակաս եղող սառ եւ է գումար պէտք է ներկայացնել Գալաթայի կողմը՝ Թարտաշլար, մասնաւորապէս բացուած թիւ 15 գրասենեակը։

Կ. ՊՈԼԻՍ, 25 Սեպտ. 1906

ՕՍՄ. ՀԱՆՐ. ՊԱՐՏՔԻ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ

Ազդ.—Օսմ. Հանր. Պարտքի Վարչութիւնը կը ծանուցանէ թէ 1906 սեպտ. 1]14էն սկսեալ, Կարիւրին երկու (2 %) տոկոս մը պիտի վճարուի Փոփոխեալ Մաքսակալ Պարտքի տրժեթուղթերուն թիւ 6 կարգին եւ պայմանաժամը մինչեւ ի սեն տարարաշ կարգին վրայ որ եղուած է Օսմանեան Կայսրութեան Փոփոխեալ Մաքսակալ Պարտքի 433,500 պարտաթուղթերու լուսնուածարար հրապարակ հանման առաջարկ տրժեթուղթի (scrip)։ Այս պարտաթուղթերը հրապարակ հանուած են 1906 յունիս 8]21ի Կայս. Հրամանագրին համաձայն, 1890 4 % Բրի-բրի թէ փոխառութեան հասարակաց համար։

Այս կարգներու վճարումները սակայն պիտի ունենան տեղի մէջ ցոյց տրուած բոլոր քաղաքներուն մէջ, մինչեւ 1907 31]13 փետր.

Այս պայմանաժամը ստարելի եղաւ միայն Կ. Պոլսոյ մէջ վճարելի պիտի ելլան։ 4 – 8

Կ. Պոլիս, 27 օգոստ. 1906

ՏԱՐԵՐՔ ԲՆԱԳԻՏՈՒԹԵԱՆ

Երկրորդ տպագրութիւն գին 10 դրս.

Բոլորովին ընդարձակուած եւ ճշգրտուած նոր յաւելումներով եւ բարեփոխումներով, նոր պատկերներով եւ բացատրութիւններով. Հէրիսի բրօֆ. Ա. Պէշեան (Այնթապ) ի նպաստ առնելով անոր եղ տարիներու բնագիտական բարեփոխումները, անհրաժեշտ նկատած է թէ մեր դասագրքերն եւս պէտք է համապատասխանեն ժամանակին եւ մեր կրթական պէտքերուն պահանջին։ Ա.ստեղծագործութեանն ու մանգամանքն մեր ազգ. վարժարանց մէջ «Տարեցոյցի դասն ընդունելութիւնը քաջալերեցին մեզ ի լոյս ընծայել այս երկրորդ տպագրութիւնը, հիմնական ուղիղ բարեփոխումներով որ ցոյց հասարակ ուրագրութիւնք բոլորովին տարբեր դրած մը, իսկապէս նոր գրութիւն մը։ Կարեւոր լուսաբանութիւններ եղած են մասնաւորապէս էլեկտրականութեան բաժնին մէջ, որ ուշագրաւ կը հանդիսանայ վերջին տարիներու նամանաւորապէս 280 էջ, իսկ ոչ 330։ Գրաբերներու եւ լուսաբանական գծագրութիւններու բարեփոխում թիւն ալ 115էն 164ի բարձրացած։ Կը տրենք լուսաբ թէ քննութիւնները մասին ալ բաղդին պիտի արժանանայ լոյսի ճիգերով ապագրութիւնն եւս։

Դիմել ի Կ. Պոլիս Պալալ Հասան Վար. Ե. Գ. Գրիգորեան եւ Մարգարեան գրատունը ու նաեւ բոլոր գրավաճառներուն, Այնթապ. հեղինակին. ուստեղծագործութիւնի ընծայելու մասնաւոր դիտաւորութիւնով նշանակելի գինը 10 դրս. մարդ։ 11 – 12

ԽՆԱՅՈՂԱԿԱՆ ՍՆՏՈՒԿ

ՎԻՆԸՐ ՊԱՆՔ-ՖԷՐԱՅՆ

Կ. ՊՈԼՍՈՅ ՄԱՍՆԱՃԻՒՂ

Դրամագլուխ 130 միլիոն ֆուրոն, ամբողջովին վճարուած։
Պահեստի գումար 36 միլիոն ֆուրոնի չափ։

ԳԼԽԱՒՈՐ ՊԱՇՏՕՆԵՐ

Վճարումները սակիդրամ ցլլալու կեն։ Թղթատ գրաւելի վար վճարում չընդունուիր։

Վինքր Պանք-Ֆերայն այսօր հարիւրին 3½ տոկոս կը վճարէ 1000 սակիէն վար գումարներու համար, իսկ սակիէ աւելի գումարներու համար՝ հարիւրին 3։ Սակայն կրնայ տակաւին տոկոսը իջեցնել եւ աւելցնել տեղական լրատիրներու մէջեւ։ 15 օր առաջ իմաց տալէ լեսոյ։

100 սակիէն վար գումարները կրնան եւ առնուիլ ամէն տարի։

100 սակիէն վար գումարները կրնան եւ առնուիլ գրատարածս ու կանխաւ ելլալեր ազդարարութիւնէ մը լեսոյ, հանուելու կերպով.

3	օր	100– 150	սակի գումարի համար
6	»	151– 200	» » »
10	»	201– 500	» » »
15	»	501–1000	» » »
30	»	1001 և սակիէ վեր	» » »

Վինքր Պանք-Ֆերայն իրեն կը վերապահէ պահանջ դրամ ունեցողներուն հաշիւը կարդալու. ուշադրամ տանի վճարելով տարարկան գումարը։

Վինքր Պանք-Ֆերայն ինքնաշխատ գումարը պարունակող տարարկ ալ կը լանձնէ տեղական տեսակ. բայց այդ պարագային, նշանակուած խնամակալը (վերի կամ վարի) միայն իրաւունք ունի գրամը քաշելու։

Ինքնաշխատ Սնուցիկն զատ, Վինքր Պանք-Ֆերայն կը զբաղի նաեւ տեղական տարարկ ուրիշ գործառնութիւններով։

ՐՈՒՄԷԼԻ ԵՐԿԱԹՈՒՂԻԻ ՎԻՃԱԿԱՀԱՆՈՒԹԻՒՆ

220ՐԴ ՎԻՃԱԿԱՀԱՆՈՒԹԻՒՆ — 1 ՀՈԿՏԵՄԲԵՐ 1906

Նումէրօ	Ֆրանգ	Նումէրօ	Ֆրանգ	Նումէրօ	Ֆրանգ	Նումէրօ	Ֆրանգ
561018	300000	957580	1250	264889	1000		1000
387035	25000	992159	»	317717	»	1136842	»
280461	10000	1066268	»	356994	»	1167228	»
785305	»	1111736	»	361881	»	1169113	»
66444	2000	1111738	»	387031	»	1277596	»
198255	»	1345419	»	488591	»	1366926	»
341961	»	1358826	»	501031	»	1383237	»
468077	»	1455197	»	506776	»	1690128	»
845415	»	1876664	»	506778	»	1720605	»
1371901	»	60674	1000	554095	»	1801004	»
193163	1250	66445	»	803805	»	1811818	»
361884	»	124865	»	960065	»	1965970	
615659	»	202266	»	992158	»		

850 ԱՄՕՐԹԻ ՇԱՀՈՂ ԹԻՒԵՐ

11876—	80	302521—	5	618481—	5	1035966—	70	1371902—	5
22041—	5	317716—	20	621706—	10	1036216—	20	1373466—	70
25061—	5	325206—	10	629061—	5	1050411—	5	1383236—	40
29551—	5	341962—	5	653571—	5	1066266—	70	1383661—	5
35836—	40	343316—	20	658416—	20	1076021—	5	1397516—	20
51021—	5	356991—	5	694271—	5	1101101—	5	1455196—	200
58056—	60	361882—	5	717171—	5	1104776—	80	1467686—	90
60671—	5	375716—	20	753866—	70	1111737—	40	1469391—	5
61956—	60	385951—	5	770686—	90	1123756—	60	1485751—	5
66441—	5	387032—	5	785206—	10	1136841—	5	1520371—	5
74081—	5	410691—	5	785301—	5	1139591—	5	1521061—	5
96996—	7000	419706—	10	803801—	5	1167101—	5	1531296—	300
97126—	30	429091—	5	808546—	50	1167226—	30	1592801—	5
102096—	100	434301—	5	812896—	900	1169111—	5	1618291—	5
116666—	70	449706—	10	814676—	80	1187401—	5	1627211—	5
124861—	5	468076—	80	840396—	400	1187966—	70	1658971—	5
126221—	5	488592—	5	845411—	5	1196026—	30	1677796—	800
159131—	5	501032—	5	863531—	5	1204586—	90	1690126—	30
163461—	5	503586—	90	864366—	70	1209801—	5	1720601—	5
184241—	5	506777—	80	872486—	90	1219696—	700	1772726—	30
193161—	5	511896—	900	873586—	90	1222076—	80	1772736—	40

ԱԹԷՆՔԻ ՊԱՆՔԱ

ԱՆԱՆՈՒՆ ԸՆԿ.

Դրամագլուխ 24,000,000 տրախմ

ԱՄԲՈՂՋԱԳԻՏ ՎԱՃԱՌՈՒԱԾ ՌԱՖԱՆԹՈՒՂԹԵՐՈՎ, ՆԻ ՊԱՐՏԱԹՈՒՂԹԵՐՈՎ

Վարչական խորհուրդը կազմուած է տպող.—Գ. Է. Տրեռ՝ պատուակալ նախագահ, Գ. Ժան Բուսմազոլու՝ նախագահ, Գ. Էրիկ Ֆրանկիսեան՝ դեր-նախագահ, իսկ Գ.Գ. Ժ. Գօրսաք, Սորոնզարալ, Մածաս, Է. Էմպրիքոս, Ա. Լամպրիանուի, Լ. Զարիճի՝ անդամ։

Կեդրոնական տնօրէնութիւնը կը գտնուի Աթէնք, Սոփոկլ փողոց, թիւ 6։ Մասնաճիւղեր ունի Լոնտոն, Աղեքսանդրիա, Կ. Գալիս, Իզմիր, Գիրէան, Վալս, Սուրիա, Բաթրաս, Բռանսա, Բալամատա, Կրէտէ։

Կ. Գալոյ մասնաճիւղին կը կատարուին հետեւեալ գործողութիւնները.— Փոխառութիւններ՝ հաշուեցիրներով եւ տրժեքուղթերու եւ իրեղէններու փոխարէն, գրամագլուխ, փոխանակագիրներ հրազրակ հանել, չէկեր, վարկագիրներ եւ հաւատրական հրամանով վճարումներ Յունաստանի, Թուրքիոյ, Եգիպտոսի ու Նեղոսի վրայ, հաշուեցիրներ, տրժեքուղթերու պահպանութիւն, կարօտներու եւ տրժեքուղթերու գանձում, սակարկական հրամանները գործադրում մեր հրազրագիրն եւ տրաստամանի վրայ։ Գանում եւ վաճառում դրամագլուխ տրժեքուղթերու, ինչպէս Յունաստանի Ազգային Գանձարանի, Բրազիլիոյ, Բրէմի Ֆանոնի Էմիսիոնէրի, Վիլ ու Բարիի, Վիլ ու Գրիւսելի, Բրէմի Ֆանոնի ու Ֆրանսի տրժեքուղթերուն, կանոնի կամ մասնակի վճարումներով։

Առանց տուած դրամի տոկոսներ

Ուղղուած տասն դրամ գալիք	3 %
Վեց ամսուան համար	3½
Մէկ » »	4 —
Երկու » եւ ուսելիի համար	5 —

12—50 Մորկենուիլ

COMPAGNIE RUSSIA D'ASSURANCES

ՌՕՍԻԱ

ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

ՊՈՒՄԲՈՒ ԿԱՑՍԵՐ 1881Ի ՀՐԱՄԱՆԱԳՐՈՎ ԱՐՏՕՆՈՒԱԾ

Ընկերութեան կեդրոնատեղին, Բեռլրսպուրկ

Ընկերութիւնը խիստ նպաստաւոր պայմաններով ապահովագրութիւններ կատարէ ջրագրեմ հրդեհի, ամէն տեսակ արկածներու, նաւամրջութեան պատահարներու, երկաթուղիի ու շոգենաւի մէջ, ապրանքներու փոխադրութեան ու նաւերու տարբեր խորտակումներուն դէմ։

Ընկերութեան գրամագլուխը, ամբողջապէս մուծուած	10 666 666 Ֆր.
Երաշխաւորութեան գումար	154 666,666 »
Ապահովագրեալներուն վճարուած գումար	400,728,000 »
1904 տարուան մէջ գանձուած ապահովագրին ու տարա	65,224,946 »

Ամէն տեսակ տեղեկութեանց համար դիմել

Կ. Գալոյ մասնաճիւղին, Աղարեան խան, Վալլոմա, Ղալաթիա։

Գալոյ գործակալութեան, Տիւրզրատ խան, Աչքը Լիֆնաթ մասէօթ, թիւ 26։

Տնօրէն, Կ. Գալոյ մասնաճիւղին՝ Ա. ՀԻՐՄԻՍԶ 11 14—50

ՔՈՍԱՍ ՌԻԻԼՍԸՆ

ԱՌԱՋԻՆ ԿԱՐԳԻ ՇՈՓԵՆԱՒԻՃ

Ընդմէջ Հալի Կ. Գալոյ եւ Օսկասի

Անուանք	Թուական	Անուանք	Թուական	Անուանք	Թուական	Անուանք	Թուական	Անուանք	Թուական
Գլոսոն	1069	Ֆիսս	4311	Հիսայնս	1561	Մարգէլլս	3709	Սարֆա	1113
Գլէրֆ	3607	Տէվիոն	957	Հիեռաս	3730	Միքրոսս	3557	Ֆիլիա	1785
Ռնեէլս	1541	Տուբ	2382	Հարտմեր	3600	Միլս	1057	Ֆիլիս	1191
Գրիսարբ	2377	Ֆրարս	1712	Հուտիգէր	595	Մոնգէռէլլս	1735	Ֆրէրս	1209
Գասանս	1332	Ֆինան	604	Բանս	2354	Մուլիլս	2419	Բասան	1521
Դարտիս	1264	Ֆարս	2864	Բատոն	5540	Նէգրս	1033	Թ. Ալիոցն	1546
Գրիֆիոլ	4681	Ֆրասրասս	1530	Ֆիլնս	1080	Օսիս	4100	Բարբս	3227
Գէլիոն	1371	Ֆրասս	1541	Փիտս	1058	Օնիսարս	4036	Բալէս	1470
Գալիրոս	1387	Ֆիոս	954	Բարլիոն	2207	Օրլանս	1555	Ցուրտնս	742
Գամէս	1344	Ֆինլոնս	1833	Բանս	1790	Բալէրմս	1637	Վասրս	1314
Դասրս	1094	Ֆրամինս	919	Լէս	1955	Բոյս	510	Վալս	1389
Ֆիրան	3729	Ֆրանկիսս	4583	Լէրանդս	2272	Բիսլոնս	2129	Վրիսուդ.	2399
Միսէս	1331	Ֆալիէս	3030	Լիսկոնս	1843	Բիսնալս	1863	Ֆէս	1356
Գալրասս	3828	Ֆենոնս	1243	Լարէնս	1191	Բալս	1818	Զեռ	1301
Գանդ	3903	Ֆոդ	1011	Մարսեր	724	Բոմբ	1739	Բարս	
Գարսս	895	Գրասս	1695	Մարէնկս	3372	Բոգարս	186	Մայսկ	

Ընդհանուր վճարագրով Հալէն հոս հասած են։

Միխաս լաստանաւ, նաւապետ Բարբ, օգոստոս 13ին։

Տիաս լաստանաւ, նաւապետ Բիլզրիկ, սեպտեմ 5ին։

Ընդհանուր վճարագրով Հալէն հոս կը սպասուին։

Այնքզս լաստանաւ, նաւապետ Ճիկ, սեպտեմ 20ին։

Դիմել տա Գարնանալս Ա. ՀԻԼՏ ԷՆԴՐՍՕՆ

Թիւ 22—34. Գիւղիւք Միլլիի խան, Ղալաթիա 10 28—50

ԱՆԱՏՕԼՈՒԻ ՕՍՄ. ԵՐԿԱԹՈՒՂԻ

Երեւեկութիւն կատարուելիք 1906 Սեպտեմբեր 14 (Ն. Տ.) ուրբաթ օրէն սկսեալ

ՀԱՑՏԱՐ ԲԱՇԱ ԷՍԿԻ–ՇԵՀԻՐԻ ԳԻԾ

ԵՐԹ Կարգաւորում Թ. 44 Խառն Առտու Ժ.	Վ.	Թ. 46 Խառն Իրկն. Ժ.	Վ.	ԿԱՑԱՐԱՆ	ԴԱՐՁ Կարգաւորում Թ. 41 Խառն Առտու Ժ.	Վ.	Թ. 43 Խառն Իրկն. Ժ.	Վ.
12	55	7	45	մկն. Քարաքեոյ կամուրջ	ժմ.	3	52	12 23
12	55	8	05	ժմ.	մկն.	3	32	12 3
1	25	8	15	մկն. Հայատար Փաշա	ժմ.	3	22	11 30
2	37	9	29	ժմ.	մկն.	2	13	10 14
2	45	9	40	մկն. Բէնոլթ	ժմ.	2	—	9 52
3	6	10	0	» Թուզլա	մկն.	1	40	9 30
3	28	10	24	» Կէյպրէ	»	1	18	9 9
3	50	10	48	» Տիլ Իսքէլէթ	»	12	48	8 35
4	—	10	58	» Թավշանտիլ	»	12	34	8 24
4	16	11	17	» Հէրէքէթ	»	12	23	8 12
4	37	11	39	» Նարբմա	»	11	56	7 43
4	49	11	51	» Թիւրքիւն Զիֆթլիք	»	11	44	7 30
4	59	12	02	» Տէրինէ	»	11	33	7 19
5	13	12	18	ժմ. Իզմիտ	մկն.	11	15	7 3
5	38	—	—	մկն.	ժմ.	—	—	6 38
6	11			» Գէօյիւք-Տէրէքէնա	մկն.			6 2
6	35			» Սապանճա	»			5 32
6	59			» Էմիրլիք	»			5 14
7	42			» Կէյվէ	»			4 18
8	04			» Աք-Հիսար	»			3 52
8	33			» Մէքէճէ	»			3 23
8	57			» Լէֆքէ	»			2 49
9	32			» Վէզիր-Խան	»			2 11
10	12			ժմ. Գիլէհիք	մկն			1 30
10	24			մկն.	ժմ			1 20
11	32			» Քարաքեոյ	մկն.			12 30
12	13			» Գօզիւք	»			11 54
12	39			» Ին Էոնիւ	»			11 17
1	29			» Զուրուք Հիսար	»			10 44
2	07			ժմ. Իսկի Շեհիր	մկն.			10 5
Իրկն.								տա.

ԷՍԿԻ–ՇԵՀԻՐ ԳՕՆԵԱՑԻ ԳԻԾ

ԵՐԹ Կարգաւ. Թ. 42 Խառն Առտու Ժ.	Վ.	ԿԱՑԱՐԱՆ	ԴՐՁ Կարգաւ. Թ. 31 Խառն Իրկն. Ժ.	Վ.
12	—	մկն. Էսկի-Շեհիր ժմ.	3	—
12	42	» Եէնիգէ Գրաբա մկն.	2	20
1	39	» Մաղլինէ Հաճիսաղ »	1	38
2	33	» Աղասունա »	12	42
3	15	» Էնգիլ-բրէս »	11	53
4	10	» Ֆեյսէր »	11	5
4	33	» Խնոսնիլէ »	10	20
5	3	» Լամամ »	9	53
5	14	» Կաղլինկեոյ Կամամ »	9	44
6	01	» Աքիսան Գարա Հիսար »	9	13
6	41	» Գեօյիւք Գարագիսար »	8	20
7	36	» Քալ »	7	33
8	21	» Խանգարա »	6	40
8	45	» Գարաքան »	6	15
9	16	» Աղ Շէհիր »	5	53
9	48	» Ազարի քեոյ »	5	13
10	30	» Զարգուշեր քեոյ »	4	35
11	8	» Իսքին »	4	3
11	55	» Աքշեհիր »	3	9
12	50	» Եարայ-Ինիր »	2	27
1	22	» Մէլասան »	1	47
2	22	» Գարագարա-Զարգ »	12	42
3	03	ժմ. Գոնիա մկն.	12	—
				Խրկն.

ԽՄԿԻ ՇԷՀԻՐ ԷՆԿԷՍԻՐԻՆԻ ԳԻԾ

ԵՐԹ Կարգ. Թ. 122 Խառն Առտու Ժ.	Վ.	ԿԱՑԱՐԱՆ	ԴՐՁ Կարգ. Թ. 121 Խառն Իրկն. Ժ.	Վ.
1	—	մկն. Էսկի Շեհիր ժմ.	11	
1	44	» Աք Գունար մկն.	10	18
2	24	» Ալբիւ Բէյ »	9	48
3	4	» Գէյլիք Սիրաբ »	8	58
4	9	» Սարիքէյ »	8	1
4	53	» Գիլէր »	7	4
5	35	» Սարիլէր »	6	27
6	9	» Գէյլիկ Գէօփրիւ »	6	—
7	3	» Բոլաթլի »	5	16
8	21	» Մալի Բէյ »	3	49
9	15	» Մէնէման Գէյ »	2	47
10	—	ժմ. Էսկիշիր մկն.	2	—
Իրկն.			տա.	

ԱԼԱՇՀԻՐ–ՍԱՐԻԿԱՄԻՇ ԳԻԾ

ԵՐԹ Կարգաւ. Թ. 323 Խառն Առտու Ժ.	Վ.	Թ. 324 Խառն Իրկն. Ժ.	Վ.	ԿԱՑԱՐԱՆ	ԴԱՐՁ Կարգաւ. Թ. 321 Խառն Առտու Ժ.	Վ.	Թ. 322 Խառն Իրկն. Ժ.	Վ.
2	35	12	45	մկն. Ալաշեհիր ժմ.	2	—	12	5
2	55	1	5	ժմ. Գէմիրլիք մկն	1	40	11	45

ՀԱՄԻԴԻԵ–ԱՂԵՔՍԱՆԴՐԻԱ ԳԻԾ

ԵՐԹ Կարգաւորում		ԿԱՑԱՐԱՆ	ԴԱՐՁ Կարգաւորում Թ. 425 Խառն Առտու	
	Թ. 426 Խառն Իրկն.			
Ժ.	Վ.		Ժ.	Վ.
5	34	7 15	մկն. Համիտիէ ժմ.	5 3	6 40
5	52	7 33	մկն. Գարասու ժմ.	4 45	6 22

21

ՑԱՄԱՔԱՑԻՆ ԵՒՐՈՊԱՅԻ ՄԵԾԱԳՈՅՆ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆԸ

ՎԻԿԹՈՐԻԱ ՏԸ ՊԷՐԼԷՆ

VICTORIA DE BERLIN

Ունի օժիտի, բոնակի եւ լուղեր

Ապահովագրեալ գումար 1904ին Ֆր.	1,491,279
Պահեստի դրամ 1904ին »	605,718,000

Հաստատուած 1853 սեպտ. 20ին առ. թագաւ. կանոնագրով եւ ուղղակի կառավարութեան հսկողութեան ներ. մէջ։

15—50

ԸՆԿ. ԴՐԱՄԱՏՈՒՆՆԵՐԸ
Օսմ. Գալ. Գանքա
եւ Քրէտի Լիոնէ
Վարիչ գործակատարութեան
ԱՐԱՄ ՋՈՒՀԱՃԵԱՆ

Լիազօր Ընդհ. Ներկայացուցիչ
ՖՕՍԿՕԼՕ ՄԱՆԿՕ ԵՒ ԸՆԿ.
Կալաթա, Առաքեան խան

ՇԻՐՔԷԹԻ ԽԱՅՐԻԷ

ՇՈՓԵՆԱՒԱՃԷԱՆ ԵՐԹԵՒԵԿՈՒԹԵԱՆ ՑՈՒՑԱԿ

1906 Մայիս 15էն (Հ. Տ.) սկսեալ ցեր տնօրինութիւն։ 33—50

Վոսփորեն կամուրջ

11	պէյր. բաշ. չուպ. գանլ. ա. հիս. գանտ.	5 35	Ա.հիս. գնտ. Գէպ. արնվ. զրչ. օրԹ. պշկ։
	Զէնկ. պէյլպ. գուզկ. պշքԹ.	4 45	Գէյր. բաշպ. չուպ. գնլ. ա. հիս. գանտ. պէյլպ։
11 30	Միրկ. ր.հիս. պէպէր արնվ. զրչ. օրԹ։	5 30	Վանիր. չէնկ. օրԹ. գուզզ. պշկԹ.
11 20	Ր.ա.գավար եէնմ ժզրպ պէյրտ Քար ենք միրկ պէշկԹ։	5 45	Քրպ- Գէյր. բշպ. չպր. գանլ. ա. հիսար գնտ. պէպր։
2 30	Վանք չէնկ պէյլ գուզկ պէշկ։	6 15	ԵնմՀ. մէզզ.պյրտ. Քրպ. ենք. սԹն. միրկ. ր. հիսար պէպ. արնվ. գուրչ. օրԹ. պշկԹ.
11 45	Գէյրոզ բաշ սԹն ր.ա.հ.ս գնտ պէպ անվ Գրչ օրԹ պշքԹ։	7 15	Գէպ. արն. վար. Զնկլ. պէյլ. օրԹ. զզկ. պէշկ. գապ.
12 45	Միրկ Ր.հիս պէպ։	8 15	Ա.Ր. հիսար. գանտ. պէպ. առնվտ. գուրչ. չէնկ. պէյլպ. օրԹ. գուզ պէշկ. սկտ։
1	Արնվ գրչ. օրԹ. պշկԹ.	8 15	ԵէնԹմ. մէսրպ. պէոյրտ. Քարպ. եէնիր. սթէն. միրկ. ր. հիսար. պէպ. արնավոր. գրչ. օրԹ. պէշիկԹաշ։
11 50	ԵնմՀ Մէս պյրտ ք ն Քար պյք բաշ չպր գանլ ա.հսար գնտ պէշ։	8 15	Գէյզ- բաշ. ե.ր. գանլ. միրկ. ր. ա. հիսր. գնտ. պէպէր վար. գրչ. պէշկ։
1 15	ա.հիս. գնտ. վնր.չնկ պէյլ. գուզզ. պշկ. Գապ։	7 50	Ր. ա. գավ. մէսր. պէոյր. Քրպ. պյգ. բաշապ. չ.ւպլ. գանլ. ա. հիսար. գանտ. վանիր. չէնկ. պէյլպ. գուզ. պէշիկԹաշ։
1	Ենք սԹն Գանլ միրկ ր.հիս պէպ անվ գրչ օրԹ. պէշիրԹ։	10 21	Ար.ավտոր գրչ։
12 15	ԵնմՀ. մէսպ. պյրտ. Քար. եէնք.	9 55	ՍԹն. միրկ. պէշկԹ։
1	ՆմՀ մէս էյրտ Քար ենք միրկ Գէշկ Ղ։	10	եէնԹմ. մէսր. պէոյր. Քարպ. եէնիր ՍԹ.. Միրկ. ր.հիսր պէպ. արվտ. ՍրԹ. պշկ։
2 20	Գրչ. ՍրԹ գուզ։	11	Միրկ ր.ա.հիս գնտ պէպ արնվ ՍրԹ գզկ։
2 15	Վէնք. Զէնկք. պէյլ. պէշկԹ.	10 30	Գէյրոզ բաշ չպր գանլ ա. հիս գնտ չնկ պէշիկԹաշ։
1 3.	Թրպ Գէյրոզ Բաշ Զպր գնլ ա.Հիսար գնտ պէշիկ.	10 51	Արն վնր գրչ չէնկ պէյլպ ՍրԹ զզկ պշկ։
2 40	Ա.հիսար գանտ գնք չէնկ Գէյլ զզկ պշկ։	11 40	Վնք. Զէնկ. պէյլ.
1	Ր.ա.զվգ, ԵնմՀ. մէսր. պյրտ. Քար. ենք. սԹն. միրկ. պէշկ։	11 50	Թար պէյրոզ բաշ չուպ գնլ։
2 45	Միրկ ր. հիս պէպ անվ գրչ օրԹ պշկԹ։	12 3	Միրկ. Ր.Ա.հիս. գնտ.
3 30	Վնք չնկ պէյլ պշ։	10 00	Ր.ա.գավ ՍնմՀ. մէսր պյրտ Քրպ ենք միրկ պէպ արնվ պէշկ։
3	Գէյզզ. բաշ. չուպ. գանլ. ա. հիսար. գնտ. պէշկ։	12 55	Գէշկ. Իսկ։
4	Ա.հ.ս գնտ վնք չնկ պէյլ պշկԹ		
3	եէնմ. մէսր. պյրտ. Քրպ.ենք. սԹն. միրկ. պէշկԹ։		
3 45	Միրկ. Ր.հիս. պէպ. արվ.գզչ. օրԹ.ռէշկ.		
4 4	Գէպ արվ գրչ օչԹ պշկ։		
4 30	ԵնմՀ. մզր. պյրտ. Քրպ. ենք. միրկ. ր.հիս. պէպ. պշկ։		

Կամուրջեն Վոսփոր

12	ԳէշկԹ. օրԹ գրչ արնվ. պէպ. ր. հիս. միրկ. սԹն. ենք. Քրպ պէոյ. մէս. եէնմ. ր.ա.գավ։	7 45	ԳշկԹ. օրԹ. գրչ. արն. պէպ. ր.հիս. միրկ. սԹն. սէնք. Քրպ. պէոյթ. մէս. ենմ.
12 30	Գէշկ. գուզկ. պէյլ. չէնկ. գանտ.ա.հիսար գանլ. չուպ. բաշ. պէյգ. Քարս։	8 45	Գշկ. գուզկ. պէյլ. չէնկ. վանիր. գանտ. ա. հիսար. գանլ. չու. բաշ. պէյյրոզ.
1	ԳապԹ. պշկԹ. օրԹ. գրչ անվ պէպ ր.հիս միրկ սԹ. ենք Քար Գէյրտ մէս ենմ	8 50	Գէշկ. օրԹ. գրչ. արնվ. պէպ. ր.դիս.միկ. սԹն.
1 30	ԳէշկԹ. սկիւտ.	9 15	Գշկ. Միրկ ենք Քար պէոյ մէս եէնմ ր.ա. գավագ
1 30	Սկրուտար գուզկ. պէյլ չէնկ վնք գնտ ա։ հիս գանլ չու բաշ պէյքրոզ	9 20	Գէշիք ՕրԹ գրչ արն պէպ գանտ ր. հիս. միրկ սԹն։
1 45	ԳապԹ ԳշկԹ. օրԹ. անվ պէպ ր.հիս միրկ։	9 50	ՍրԹ գու ա վտ։
2	Գանտ ա.հս։	10 5	ենք Քար Գէյր.ռ մէս ենմ։
2 30	Գէշկ. օրԹ. գրչ արնվ. պէպ. ր.հիս. միրկ. սԹն ենք Քրպ պէոյիւք. մէս. ենմ.	9 40	Գշկ. գզկ. պէյլ. չէնկ. վնք. գնտ ա.հս։
2 35	Գուզկ. ՕրԹ. ր.հս միրկ։	10 25	ԳէշքԹ. գանտ. ա. հիս. գանլ. չու. բաշ. պէյք. քՅպն. մսպ. ր.ա.գավ։
3	Գէյլէր չնկ վնք։	10 15	Գէպ ր.հս միրկ.
3 15	ԳշկԹ. գուզկ. պէյլ. չէնկ. գանտ. ա.հիս. գանլ. չպուզ. բշպ. պէյքրզ.	10 40	ԳշկԹ. մ.կ սԹն ենք Քար պէյքրտ մէս ենմ
3 30	ԳապԹ. ԳէշկԹ. գուզկ. օրԹ. ռէյլ. չէնկ. արնվ. վնք. գանտ. ա. ր. հ.ս. միրկ. գանլ. սԹն ենք. բշպ պէյքրզ Քար։	10 20	ՕրԹ. Գու անվ վնք։
4 05	ԳէշկԹ. օրԹ գուչզ արնվ պէպ ր.հ.ս միկ սԹն ենք Քար պէյք մէս ենմ։	10 30	Գշկ. Գուզկ. պէյլ չէնկ
3 50	Ալն. պէպէր	10 30	Գապ ԳշքԹ. Սկիւտ.
4 30	Գշկ. գ.կ օրԹ զրչ վնք։	11 5	Գէշկ. պէյլ չէնկ վնք
5	Գէշկ. գուզկ պէյլ չէպ գնտ ա. հիս. գանլ չպք բաշ պ յք Քար պէյքտ մէս ենմ	11 15	Գշկ. միկ սԹէն ենք Քար պէյքտ մէս ենմ։
4 55	Գէպ գանտ ա.հիս	11	Գէշկ. օրԹ. Գու անվ վնք։
6	ԳէշկԹ. օրԹ. գրչ. արնվ. պէպ. ր. հիս. միրկ. սԹն. եէնք. ..ր. պէոյթ. օշս. ենմ. ր. ա. գավագ	10 30	Գշկ. Գուզկ. պէյլ չէնկ
7 5	Գէպ. գանտ. ա.հիսր. միրկ. գնլ.չպք.ենք բաշ. Գէյյրոզ։	10 30	Գապ ԳշքԹ. Սկիւտ.
6 15	ԳապԹ պշկ զզկ պէյլ չնկ արն վնք պէպ։	11 5	Գէշկ. պէյլ չէնկ վնք
6 45	Գէշքթ. գուզկ. օրԹ. պէյլ. չէնկ. արնավ. էպ. գանտ. ա, ր.հիսար	11 15	Գշկ. միկ սԹէն ենք Քար պէյքտ մէս ենմ։
		11	Գէշկ. օրԹ. Գու անվ վնք։
		11 35	ԳէշկԹ. գանտ. ա. հս. գանլ. չու. բաշա. պէյրզ
		11 55	Գշկ. միկ. ենք. Քար պէոյր. մէս. եէնմ։
		11 45	ԳէշկԹ. օրԹ. գրչ. արնվ. պէպ. ր.հիսար. միր. սԹն. ենմ.
		11 50	Գուզ. պէյլ. չնկ. վան.պէպ գնտ.
		12 20	ՕՔԹ. արնվ. պէպ. ր. հիս. միկ ենս
		12 30	Գշկ. գնտ. ա.հս. գանլ. չու. բաշ. պէյրզ
		12 25	Գէշիկ. զզկ. պէյլ. չէնկ. գրչ արնվ.
		12 35	Գէշիկ. եէնք. Քրպ. պէոյր. մէս. եէնմ.

Կամուրջեն Վոսփոր

11	պէյր. բաշ. չուպ. գանլ. ա. հիս. գանտ.	5 35	Ա.հիս. գնտ. Գէպ. արնվ. զրչ. օրԹ. պշկ։
	Զէնկ. պէյլպ. գուզկ. պշքԹ.	4 45	Գէյր. բաշպ. չուպ. գնլ. ա. հիս. գանտ. պէյլպ։
11 30	Միրկ. ր.հիս. պէպէր արնվ. զրչ. օրԹ։	5 30	Վանիր. չէնկ. օրԹ. գուզզ. պշկԹ.
11 20	Ր.ա.գավար եէնմ ժզրպ պէյրտ Քար ենք միրկ պէշկԹ։	5 45	Քրպ- Գէյր. բշպ. չպր. գանլ. ա. հիսար գնտ. պէպր։
2 30	Վանք չէնկ պէյլ գուզկ պէշկ։	6 15	ԵնմՀ. մէզզ.պյրտ. Քրպ. ենք. սԹն. միրկ. ր. հիսար պէպ. արնվ. գուրչ. օրԹ. պշկԹ.
11 45	Գէյրոզ բաշ սԹն ր.ա.հ.ս գնտ պէպ անվ Գրչ օրԹ պշքԹ։	7 15	Գէպ. արն. վար. Զնկլ. պէյլ. օրԹ. զզկ. պէշկ. գապ.
12 45	Միրկ Ր.հիս պէպ։	8 15	Ա.Ր. հիսար. գանտ. պէպ. առնվտ. գուրչ. չէնկ. պէյլպ. օրԹ. գուզ պէշկ. սկտ։
1	Արնվ գրչ. օրԹ. պշկԹ.	8 15	ԵէնԹմ. մէսրպ. պէոյրտ. Քարպ. եէնիր. սթէն. միրկ. ր. հիսար. պէպ. արնավոր. գրչ. օրԹ. պէշիկԹաշ։
11 50	ԵնմՀ մէս էյրտ Քար ենք միրկ Գէշկ Ղ։	8 15	Գէյզ- բաշ. ե.ր. գանլ. միրկ. ր. ա. հիսր. գնտ. պէպէր վար. գրչ. պէշկ։
2	Միրկ ր. հիսար պէպ արն	7 50	Ր. ա. գավ. մէսր. պէոյր. Քրպ. պյգ. բաշապ. չ.ւպլ. գանլ. ա. հիսար. գանտ. վանիր. չէնկ. պէյլպ. գուզ. պէշիկԹաշ։
2 20	Գրչ. ՕրԹ գուզ։	10 21	Ար.ավտոր գրչ։
2 15	Վէնք. Զէնկք. պէյլ. պէշկԹ.	9 55	ՍԹն. միրկ. պէշկԹ։
1 3.	Թրպ Գէյրոզ Բաշ Զպր գնլ ա.Հիսար գնտ պէշիկ.	10	եէնԹմ. մէսր. պէոյր. Քարպ. եէնիր ՍԹ.. Միրկ. ր.հիսր պէպ. արվտ. ՍրԹ. պշկ։
2 40	Ա.հիսար գանտ գնք չէնկ Գէյլ զզկ պշկ։	11	Միրկ ր.ա.հիս գնտ պէպ արնվ ՍրԹ գզկ։
1	Ր.ա.զվգ, ԵնմՀ. մէսր. պյրտ. Քար. ենք. սԹն. միրկ. պէշկ։	10 30	Գէյրոզ բաշ չպր գանլ ա. հիս գնտ չնկ պէշիկԹաշ։
2 45	Միրկ ր. հիս պէպ անվ գրչ օրԹ պշկԹ։	10 51	Արն վնր գրչ չէնկ պէյլպ ՍրԹ զզկ պշկ։
3 30	Վնք չնկ պէյլ պշ։	11 40	Վնք. Զէնկ. պէյլ.
3	Գէյզզ. բաշ. չուպ. գանլ. ա. հիսար. գնտ. պէշկ։	11 50	Թար պէյրոզ բաշ չուպ գնլ։
4	Ա.հ.ս գնտ վնք չնկ պէյլ պշկԹ	12 3	Միրկ. Ր.Ա.հիս. գնտ.
3	եէնմ. մէսր. պյրտ. Քրպ.ենք. սԹն. միրկ. պէշկԹ։	10 00	Ր.ա.գավ ՍնմՀ. մէսր պյրտ Քրպ ենք միրկ պէպ արնվ պէշկ։
3 45	Միրկ. Ր.հիս. պէպ. արվ.գզչ. օրԹ.ռէշկ.	12 55	Գէշկ. Իսկ։
4 4	Գէպ արվ գրչ օչԹ պշկ։		
4 30	ԵնմՀ. մզր. պյրտ. Քրպ. ենք. միրկ. ր.հիս. պէպ. պշկ։		

Կամուրջեն Սկիւտար

11 50		6 45	Գէշիկ. Գապ.
12 20		7 30	Գէ.իկ.
1 —		8 15	Գէշիկ.
1 30		9 —	Գ 2ին.
2 —		9 30	Գապ. Սիրբ.
2 30		3 35	
3 —		10 5	
3 15	Գապ. Սիրբ.	10 30	
3 30		10 55	
4 —		11 —	Գապ. Սիրբ.
4 45		11 20	Գուզկունեմուք
5 —	Գապ. Սիրբ.	12 5	
5 30		1 —	
6 15			

Սկիւտարեն Կամուրջ

11 30		7 35	Գէշիկ.
12 10		8 15	Գէշիկ.
12 40	Գգկ, (1 1՝)	8 30	Գապ. Գէշիկ.
1 20		9 —	
1 50		9 45	
2 20		10 10	
2 50		10 30	Սբ.էն Գպ.Սկ.
3 20		10 35	
4 —	Գուզ. (4 20)	11 —	
4 —	Սբ.էն Գպ.Սկ.	11 35	
4 50		11 45	Սրբ.էն Սկտ.
5 45		12 10	
5 50		12 45	
6 50	Գէշիկ.		

ՍԿԻԻՏԱՐԻ ԳԻԾ

ՕՍՄ. ԿԱՑՍ. ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ ՊԱՂՏԱՏԻ ԵՐԿԱԹՈՒՂԻՆ

ժամանակացոյց կառախմբ. երթեւեկ. 1906 Սեպտ. 14 (Ն.Տ.) ուրբաթ օրէն սկսեալ

ԴՈՆԻԱ—ԷՐԷՑԼԻ—ԳՈՒԼԿՈՒՐԼՈՒԻ ԳԻԾ

ԵՐԹ Կարգ. 622
Ապր. Ի մմ.

Կայարան		Առտու
Գոնիա	մկն.	12 30
Գուլէ խան		1 01
Զուրմա		1 45
Աբէդ Էօրէն		2 13
Մանասան		2 42
Գարաման	ժմ.	3 13
	մկն.	3 28
Սիլարաղա		3 54
Ալրանդ-Տէրպէնտ		4 44
Ալանա		5 20
	ժմ.	5 45
Երէուլի	մկն.	6 05
Գուլիուրլու	ժմ.	6 20

ԴԱՐՁ 2 Կարգ. 621
Ապր. Ի մմ.

Կայարան		Իրկն.
Գուլիուրլու	մկն.	6 35
	ժ